人权理事会
第二十四届会议
议程项目 6
普遍定期审议

普遍定期审议工作组报告*

古巴

增编

受审议国对结论和/或建议提出的意见、作出的自愿承诺和答复

* 本文件在送交联合国翻译部门前未经编辑。

1. 古巴以建设性和参与性的方式参与第二轮普遍定期审议，重申无条件支持普遍定期审议机制。基于合作办法及建设性和相互尊重的对话的这一机制，已被证明是有效促进和保护所有人的所有人权的最佳途径。
2. 在这些原则的指导下，古巴注意到参加讨论的各代表团的意见，并表示会研究它在 2013 年 5 月 1 日会议期间收到的 292 项建议，以期随后作出评估。
3. 在随后的几个月，古巴政府彻底研究了在审查期间提出的建议，并与利益相关者举行范围广泛的协商，以期找出共同立场。在 16 个国家部委、民间社会组织和其他机构的直接参与下，所有建议都经过了法律、政治和体制的分析。
4. 在本增编，古巴接受几乎所有的建议(230)，因为它同意建议的意图，并决心将其付诸实施，或因为它已经执行了建议。经深思熟虑后，有一批建议 (42) 暂时不能保证能实施。只有 20 项建议并没有古巴的支持，因为他们不符合其宪法原则和国内法律秩序，而且因为其内容与普遍定期审议应遵循的合作和尊重的精神有抵触。
5. 最后，古巴重申其承诺，继续与联合国人权机制，尤其是人权理事会及其普遍定期审议机制合作。古巴政府承诺继续努力，在尊重所有国家和人民的尊严和主权的基础上，就人权问题保持坦诚、互惠和真正的对话。
6. 古巴政府对普遍定期审议期间所提出的建议的立场如下：

古巴政府支持的建议

建议：170.15, 170.16, 170.17, 170.18, 170.19, 170.20, 170.21, 170.22, 170.23, 170.26, 170.27, 170.28, 170.29, 170.30, 170.31, 170.32, 170.34, 170.35, 170.36, 170.37, 170.38, 170.39, 170.40, 170.41, 170.42, 170.43, 170.44, 170.45, 170.46, 170.47, 170.48, 170.49, 170.50, 170.51, 170.52, 170.53, 170.54, 170.55, 170.56, 170.57, 170.58, 170.59, 170.60, 170.61, 170.62, 170.63, 170.64, 170.65, 170.66, 170.67, 170.68, 170.69, 170.70, 170.71, 170.72, 170.73, 170.74, 170.75, 170.76, 170.77, 170.78, 170.79, 170.80, 170.81, 170.82, 170.83, 170.84, 170.85, 170.86, 170.87, 170.88, 170.89, 170.90, 170.91, 170.92, 170.93, 170.94, 170.95, 170.96, 170.97, 170.98, 170.99, 170.100, 170.102, 170.103, 170.104, 170.105, 170.108, 170.114, 170.115, 170.116, 170.117, 170.118, 170.119, 170.120, 170.121, 170.122, 170.123, 170.124, 170.125, 170.126, 170.127, 170.128, 170.129, 170.130, 170.131, 170.132, 170.133, 170.140, 170.141, 170.143, 170.144, 170.145, 170.146, 170.147, 170.148, 170.149, 170.151, 170.152, 170.153, 170.154, 170.155, 170.156, 170.157, 170.158, 170.164, 170.165, 170.166, 170.167, 170.168, 170.169, 170.170, 170.181, 170.191, 170.195, 170.197, 170.198, 170.199, 170.200, 170.201, 170.202, 170.203, 170.204, 170.205, 170.206, 170.207, 170.208, 170.209, 170.210, 170.211, 170.212, 170.213, 170.214, 170.215, 170.216, 170.217, 170.218, 170.219, 170.220, 170.221, 170.222, 170.223, 170.224, 170.225, 170.226, 170.227, 170.228, 170.229, 170.230,

170.231, 170.232, 170.233, 170.234, 170.235, 170.236, 170.237, 170.238, 170.239, 170.240, 170.241, 170.242, 170.243, 170.244, 170.245, 170.246, 170.247, 170.248, 170.249, 170.250, 170.251, 170.252, 170.253, 170.254, 170.255, 170.256, 170.257, 170.258, 170.259, 170.260, 170.261, 170.262, 170.263, 170.264, 170.265, 170.266, 170.267, 170.268, 170.269, 170.270, 170.271, 170.272, 170.273, 170.274, 170.275, 170.276, 170.277, 170.278, 170.279, 170.280, 170.281, 170.282, 170.283, 170.284, 170.285, 170.286, 170.287, 170.288, 170.289, 170.290, 170.291。

7. 古巴政府接受大量上述建议，并将按其能力和根据它追求普遍正义的目标中情况的演变予以实施。其中许多建议或已经实施，或正在实施，或是该国未来的工作重点。

经古巴政府深思熟虑的建议

建议：170.1, 170.2, 170.3, 170.4, 170.5, 170.6, 170.7, 170.8, 170.9, 170.10, 170.11, 170.12, 170.13, 170.14, 170.24, 170.25, 170.33, 170.101, 170.106, 170.107, 170.109, 170.110, 170.111, 170.112, 170.113, 170.134, 170.135, 170.136, 170.137, 170.142, 170.150, 170.159, 170.160, 170.161, 170.163, 170.178, 170.180, 170.185, 170.186, 170.194, 170.196, 170.292。

8. 这些建议经过古巴深思熟虑。建议中提出的许多问题已经或正在解决。有些建议提出的方式使古巴无法在这个时候确保其能得到遵守。不过，这些建议将继续根据古巴法律、体程序序和古巴人民选择的主权政治制度的指导原则进行审查。

9. 古巴希望就这些建议中提出的一些问题，提出以下意见：

- 古巴对批准国际条约采取非常认真、严肃的态度，以确保其能够充分履行其承诺。为确保国家承担的任何国际义务符合国家立法和国家的政治和社会情况，需要有足够的时间来审查国际条约的各项规定、与有关机构进行范围广泛的协商、彻底审查有关的立法框架以及分析当前的政策和方案；
- 古巴保持坚定的决心，继续非歧视的基础上与联合国人权机制的代表合作；
- 古巴反对因意识形态而判处的死刑，愿意在情况合适时予以废除。古巴理解和尊重主张将其废除或暂停的国际运动的论点；
- 全国有一个由各种类型的组织——包括非政府组织——组成的广泛和有效的机构间系统，接收、处理和回应任何个人或群体关于任何人权享有问题的投诉或请求。系统还评估目前的机制、政策和方案促进和保护人权的成效，并跟进有助于继续改善古巴人权享受的那些建议；

- 古巴有一个由独立合议庭组成的制度化系统，由最高法院领导，其人员组成根据他们各自的管辖范围确定。该系统可确保基础广泛的民众参与司法工作。刑事司法系统根据现行法律规定的程序保障，确保被告得到公正和公平的审判，并遵守正当程序；
- 在古巴，信息和通信技术是一种公益。扩大在该国的互联网服务，主要障碍是美国的封锁。然而，该国有通过其他手段克服这些障碍、增加古巴人尽可能多地访问互联网的机会的政治意愿，该国向普遍定期审议工作组作出陈述以来所采取的步骤便证明了这一点；
- 古巴最为重视的是，不仅要保护而且要促进言论自由和集会自由，这是《宪法》所确认、且已被纳入国家法律秩序的权利。

古巴政府不支持的建议

建议：170.138, 170.139, 170.162, 170.171, 170.172, 170.173, 170.174, 170.175, 170.176, 170.177, 170.179, 170.182, 170.183, 170.184, 170.187, 170.188, 170.189, 170.190, 170.192, 170.193。

10. 这一小批建议没有古巴政府的支持，因为他们有政治偏见，基于虚假的前提假设，是那些企图诋毁古巴、窝藏霸权野心和拒绝接受古巴人民的多样性和自决权的人提出的。这些建议与普遍定期审议要求的合作和尊重的精神格格不入。